



# ACHIZIȚII PUBLICE



## ACORD ADITIOINAL Nr.2

la contractul Nr.1/M din "05" iunie 2012

Prezentul acord este semnat astăzi "29" ianuarie 2013, în \_\_\_\_\_ s.Marcauti, r/l Dubasari, (localitatea)  
între Primaria satului Marcauti, r/l Dubasari, în persoana dlui Batricea Sergiu - primarul satului (denumirea autorității contractante) (numele, prenumele și funcția)  
și SRL Polimer Gaz Conduce, în persoana dlui Cocirla Serghei - director (denumirea operatorului economic) (numele, prenumele și funcția)  
în scopul modificării Contractului Nr. 1/M din "05" iunie 2012 (numit în continuare Contract),  
înregistrat de către AAP cu Nr.941 din "05" iulie 2012.

Prezentul acord se încheie ca urmare a hotărârii grupului de lucru pentru achiziții al primăriei satului Marcauti, r/l Dubasari, Cod CPV: 4525100-9, Nr. 10 din "25" ianuarie 2013.

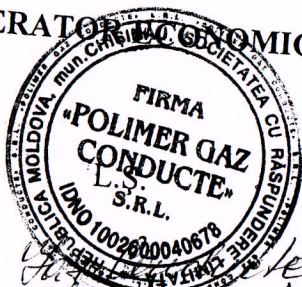
Orice modificare aplicată prin prezentul acord este obligatorie pentru fiecare parte din Contract, celelalte prevederi neschimbate rămânând obligatorii în continuare.

Prin prezentul acord, în Contract se aplică următoarele modificări:

1. Pct 4.1. va avea următoarea redacție: „Valoarea lucrarilor de constructie montaj ce reprezinta obiectul prezentului contract este de 5 245 000,00 lei (cinci milioane doua sute patruzeci si cinci mii lei) (inclusiv TVA20%)”
2. Toate celelalte conditii contractuale ramin neschimbate

Prezentul acord se consideră încheiat la data semnării lui și intră în vigoare după înregistrarea de către Agenția Achiziții Publice.

“OPERATOR ECONOMIC”:



Polimer Gaz Conduce SRL  
1182023 Chișinău, str. Vărnite 18  
C/A 1002600040678, TVA 0401285  
c/d 222 412 900 944  
pe Moldindconbank SA, J. Invest  
MOLDAIAX329  
Director

“AUTORITATE CONTRACTANTĂ”:



Primăria s. Marcauti, r-l Dubasari  
c/d 226653  
c/t 230100000009893  
cui F Trezoreria de stat  
Banca de economii fil. 48  
Dubasari TR87442X  
c/p 1004601010035  
Primăria



# ACHIZIȚII PUBLICE



## ACORD ADIȚIONAL Nr.1

la contractul Nr.1/M din "05" iunie 2012

Prezentul acord este semnat astăzi "18" decembrie 2012, în satul Marcauti r-nul Dubasari  
(localitatea)

între Primaria Marcauti r-nul Dubasari, în persoana dlui Batrincea Srgiu-primarul satului  
(denumirea autorității contractanta) (numele, prenumele și funcția)

și, Polimer Gaz Conducte SRL în persoana dlui director Sergiu Cocirlă,  
(denumirea operatorului economic) (numele, prenumele și funcția)

în scopul modificării Contractului Nr.1/M din "05" iunie 2012 (numit în continuare Contract), înregistrat de către AAP cu Nr.941/12-1 din "05" iulie 2012.

Prezentul acord se încheie ca urmare a hotărârii grupului de lucru pentru achiziții al primăriei Marcauti, Cod CPV: 4525100-9, Nr.1 din "18" decembrie 2012.

Orice modificare aplicată prin prezentul acord este obligatorie pentru fiecare parte din Contract, celelalte prevederi nemodificate rămânând obligatorii în continuare.

Prin prezentul acord, în Contract se aplică următoarele modificări:

Se prelungește termenul de execuție a lucrarilor „Rețele exterioare de canalizare cu stație de epurare din satul Marcauti r-nul Dubasari”, pînă la 30.11.2013

1.Sergiu Batrincea *Batrincea*

2.Josan Valentina *Josan*

3.Racu Agafia *Racu*

4.Cazac Nina *Cazac*

5.Batrincea Ludmila *Batrincea*

Prezentul acord se consideră încheiat la data semnării lui și intră în vigoare după înregistrarea de către Agenția Achiziții Publice

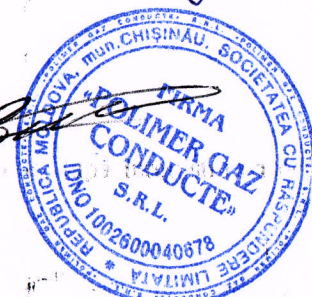
### “OPERATOR ECONOMIC”:

Polimer Gaz Conducte SRL  
Adresa postala  
Or.Chisinau, str. Varnita 18  
Cont de decontare  
Nr.222412900947  
Banca  
Moldindconbank SA f.invest  
Denumirea  
Adresa postala a bancii  
Or.Chisinau, bl Moscovei  
Cod  
Nr.MOLMDMD2X329  
Cod/fiscal1002600040678



### “AUTORITATE CONTRACTANTĂ”:

Primaria Marcauti  
r-nul Dubasari  
adresa postala  
MD-4575 s.Marcauti  
r-nul Dubasari  
cont de decontare/trezoreria  
nr.230100000009873  
banca MF-Trezoria de Stat  
Adresa postala a bancii  
Banca de Economii  
fil.48 Dubasari  
cod nr.TREZMD2X  
cod/fiscal1007601010035

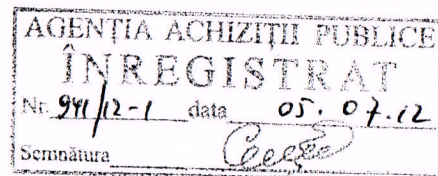




# ACHIZIȚII PUBLICE

## CONTRACT DE ANTREPRIZĂ

Nr. 1/M  
Din 05.06.2012



### Articolul 1 PĂRȚILE CONTRACTANTE

1.1. Prezentul contract este încheiat în urma desfășurării licitației publice nr. 941/12 din 08/05/21012, publicată în Buletinul Achizițiilor Publice, nr.37 din 11.05.2012 între Primăria s.Marcauti, r/l Dubasari, cu sediul în s.Marcauti, r/l Dubasari, telefon 0248 57236, fax 02857236, e-mail sergiubatrincea75@gmail.com, înregistrat la Camera Înregistrării de Stat, cu nr. 1007601010035 din 07.09.2007, reprezentat prin primarul satului Marcauti Batrincea Sergiu Mihail, în calitate de Beneficiar, pe de o parte, și SRL Polimer Gaz Conducte, cu sediul în or.Chisinau, str. Varnita 18, telefon 022 42 27 65, fax 0 22 42 27 65, e-mail cocirlas@hotmail.com, înregistrat la Camera Înregistrării de Stat, cu nr. 1002600040678 din 04.06.1999, autorizat pentru activitatea în construcții: autorizația nr. 039491 din 05.08.2004, eliberată de Camera de licențiere, pe un termen de 10 ani, pentru genurile de activitate Construcțiile de cladiri si constructiile ingineresti, instalatii si retele tehnico-edilitare, reconstrucții, reprezentat prin Administratorul Cocirla Serghei, în calitate de Antreprenor, pe de altă parte.

### Articolul 2 OBIECTUL CONTRACTULUI

Antreprenorul se obligă să execute lucrările Retelele exterioare de canalizare cu statia de epurare din s.Marcauti, r/l Dubasari, în conformitate cu prevederile proiectului tehnic, cu detaliile de execuție, precum și a normativelor, standardelor și prescripțiilor tehnice în vigoare.

### Articolul 3 PERIOADA DE EXECUȚIE

3.1. Durata de execuție a lucrărilor contractate este de 6 luni de la semnarea contractului, primirea ordinului d începere a execuției și asigurării lucrului ritmic de către beneficiar – ordonatorul de credite.

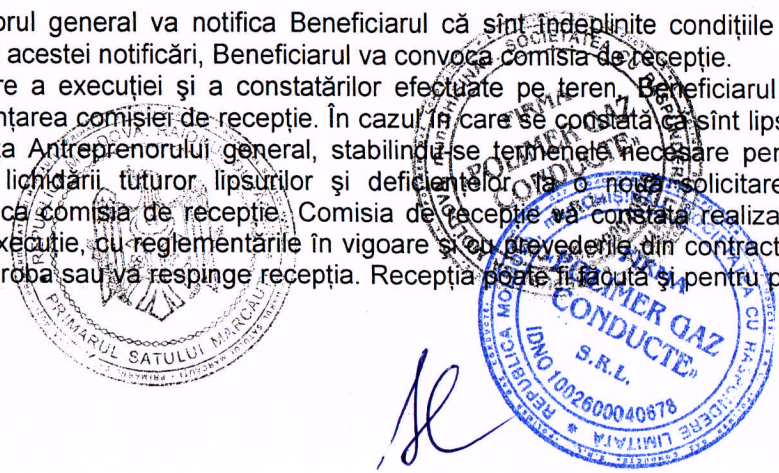
3.2. Perioada de execuție poate fi prelungită dacă constrângerea activității se datorează următoarelor cauze:

- a) generate de Beneficiar;
- b) datorită unor greve organizate de federația sindicatelor de ramură la nivel național și recunoscute ca legal prin justiție ale personalului Antreprenorului general sau ca urmare a unor evenimente similare desfășurate la u operator economic care este un furnizor al Antreprenorului general;
- c) datorită forței majore sau altei situații extreme neimputabile și imprevizibile pentru Antreprenorul general;
- d) influenței factorilor climatici, care împiedică respectarea în execuție a normelor și reglementărilor tehnice i vigoare a prevederilor caietelor de sarcini;
- e) calamităților naturale recunoscute de autoritatea legală.

3.3. Conform dispoziției scrise a Beneficiarului, Antreprenorul general va sista execuția lucrărilor sau a unc părți ale acestora pe o durată și în modul în care Beneficiarul consideră necesar. Pe timpul suspendăr Antreprenorul general va proteja și conserva lucrările în mod corespunzător, așa cum va dispune Beneficiarul. Cheltuielile suplimentare generate în urma sistării lucrărilor suportate de Antreprenorul general vor fi plătite d Beneficiar.

3.4. La terminarea lucrărilor, Antreprenorul general va notifica Beneficiarul că sînt îndeplinite condițiile d recepție, solicitînd convocarea comisiei. În baza acestei notificări, Beneficiarul va convoca comisia de recepție.

3.5. În baza documentelor de confirmare a execuției și a constatărilor efectuate pe teren, Beneficiarul v aprecia dacă sînt întrunite condițiile pentru anunțarea comisiei de recepție. În cazul în care se constată că sînt lipsu și deficiențe acestea vor fi aduse la cunoștința Antreprenorului general, stabilindu-se termenele necesare pentu finalizare sau remediere. După constatarea lichidării tuturor lipsurilor și deficiențelor, la o nouă solicitare Antreprenorului general, Beneficiarul va convoca comisia de recepție. Comisia de recepție va constata realizare lucrărilor în conformitate cu documentația de execuție, cu reglementările în vigoare și cu prevederile din contract. funcție de constatările făcute Beneficiarul va aproba sau va respinge recepția. Recepția poate fi făcută și pentru pă de construcție distincte fizic și funcțional.



#### Articolul 4

### VALOAREA LUCRĂRILOR ȘI MODALITĂȚILE DE PLATĂ

- 4.1. Valoarea lucrărilor de construcției-montaj ce reprezintă obiectul prezentului contract este de 4 035 879,44 (patru milioane treizeci și cinci mii lei optsute șaptezeci și noua lei 44 bani) lei (inclusiv TVA).
- 4.2. Achitățile vor fi efectuate în limitele alocărilor bugetare anuale.
- 4.3. Plata facturii finale se va face imediat după verificarea și acceptarea situației de plată definitive de către Beneficiar. Dacă verificarea se prelungește din diferite motive, dar în special datorită unor eventuale litigii, contravaloarea lucrărilor care nu sînt în litigiu va fi plătită imediat.
- 4.4. Contractul nu va fi considerat terminat pînă cînd procesul-verbal de recepție finală nu va fi semnat de comisia de recepție, care confirmă că lucrările au fost executate conform contractului.
- 4.5. Recepția finală va fi efectuată conform prevederilor legale. Plata ultimelor sume datorate de Beneficiar Antreprenorului general pentru lucrările executate nu va fi condiționată de semnarea procesului-verbal de recepție finală.
- 4.6. Garanția de bună execuție se va restitui Antreprenorului general în baza notificării Beneficiarului către agentul bancar. Notificarea se va face după semnarea procesului-verbal de recepție finală.

#### Articolul 5

### AJUSTAREA VALORII CONTRACTULUI

Pentru cazurile cînd urmează să fie făcute modificări la valoarea contractului privind majorarea sau reducerea acesteia, părțile se vor conforma prevederilor actelor normative cu incidență în domeniul achizițiilor publice ce reglementează modalitățile de ajustare a valorii contractelor de achiziții publice.

#### Articolul 6

### ANTREPRENORUL GENERAL ȘI SUBANTREPRENORII DE SPECIALITATE

- 6.1. Antreprenorul general este obligat să execute toate lucrările, prevăzute în contract, în termenele stabilite prin graficul general de realizare a lucrărilor și graficul de execuție și de o calitate corespunzătoare prevederilor actelor normative în vigoare și prezentului contract.
- 6.2. În cazul în care părțile din lucrarea ce se contractează se execută în subantrepriză, Antreprenorul general trebuie să prezinte, cu ocazia ofertării, lista subantreprenorilor de specialitate și lucrările pe care aceștia le vor executa.
- 6.3. Pe parcursul execuției lucrărilor, Antreprenorul general este obligat să comunice, la cererea Beneficiarului, datele de recunoaștere ale subantreprenorilor de specialitate.
- 6.4. Angajarea forței de muncă pe bază de acord nu este considerată ca făcînd obiectul unei subcontractări.

#### Articolul 7

### DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIUNILE ANTREPRENORULUI GENERAL ȘI ALE BENEFICIARULUI

- 7.1. Întreaga documentație necesară pentru executarea lucrărilor contractate se pune de către Beneficiar la dispoziția Antreprenorului general în trei exemplare, în termenele stabilite în contract, prin graficul general de realizare a lucrărilor publice.
- 7.2. Antreprenorul general are obligația să execute lucrarea, în termenele stabilite în contract, pe proprie răspundere. Pentru aceasta el este obligat să respecte proiectul, documentația de execuție și prevederile actelor normative în vigoare în construcții. De asemenea, are obligația de a conduce execuția lucrării contractate și de a veghea asupra menținerii ordinii la locul unde se desfășoară activitatea.
- 7.3. Documentația pusă la dispoziția Antreprenorului general se repartizează astfel:  
un exemplar integral al documentației se prevede pentru completarea cărții tehnice;  
două exemplare rămîn la dispoziția Antreprenorului general dintre care un exemplar se păstrează la șantier iar altul va fi ținut de către acesta la dispoziție pentru consultare de către Inspecția de Stat în Construcții, precum și de către alte persoane autorizate, inclusiv responsabilul tehnic atestat.
- 7.4. Desenele, calculele, verificările calculelor, caietele de măsurări (atașamentele) și alte documente, pe care Beneficiarul sau Antreprenorul general trebuie să le întocmească și sînt cerute de subantreprenor proiectant, vor fi puse la dispoziția acestuia de către Beneficiar sau Antreprenorul general, după caz, la cererea și în termenele precizate în anexele contractelor. Documentele respective nu pot fi publicate, multiplicare sau folosite în alte scopuri decît cele stabilite în contract și trebuie să fie restituite la cerere, dacă nu s-a convenit altfel.
- 7.5. Oferta adjudecată face parte integrantă din contract. Ea trebuie să fie corectă și completă. Prețurile stabilite vor acoperi toate obligațiunile din contract și toate operațiunile pentru terminarea și întreținerea corespunzătoare a lucrărilor. După acceptarea ofertei sale, Antreprenorul general va prezenta Beneficiarului, spre aprobare, graficul de eșalonare valorică a mijloacelor financiare necesare execuției lucrărilor, corelate cu graficul de execuție a lucrărilor, conform ordinii tehnologice de execuție.
- 7.6. Dacă Beneficiarul nu emite în timp util dispoziții suplimentare care să conțină instrucțiuni sau aprobări ordine, directive, sau detalii, Antreprenorul general va notifica Beneficiarul prin scrisori, de cîte ori este posibil, că acestea pot să provoace întârzieri sau întreruperi în desfășurarea lucrărilor. Notificarea va conține detaliile sau dispozițiile ce se cer și va specifica data la care acestea au fost necesare, precum și întârzierile sau întreruperile ce survin datorită lipsei acestor documente.

7.7. Întreaga documentație necesară pentru executarea lucrărilor de subantrepriză va fi pusă la dispoziția subantreprenorilor de către Antreprenorul general, fără plată, în două exemplare, în termenele din subcontract (contracte de subantrepriză), stabilite prin graficul de execuție.

7.8. Antreprenorul general va executa și va întreține toate lucrările, va asigura forța de muncă, materialele, utilajele de construcții și obiectele cu caracter provizoriu pentru executarea lucrărilor. Acesta își asumă întreagă responsabilitate pentru toate operațiunile executate pe șantier și pentru procedeele de execuție utilizate.

7.9. Antreprenorul general, prin adjudecarea ofertei în favoarea sa, se angajează să obțină garanția din parte unei bănci, pentru o sumă care reprezintă garanția de bună execuție a contractului, în cuantum de 5\_% din valoarea contractului atribuit.

7.10. Forma de garanție bancară agreată de Beneficiar este reținerea succesivă din facturile parțiale pentru situațiile de lucrări, în cuantum de 5% din valoarea lunară a acestora până la atingerea unui procent de 5\_% din valoarea contractului. Aceste rețineri vor fi efectuate până la completarea garanției de bună execuție. Sumele astfel reținute vor fi comunicate la o bancă, aleasă de ambele părți – Antreprenor general și Beneficiar – și se vor depune pe un cont special. În acest scop transferul va fi efectuat în cel mult 10 zile lucrătoare de la efectuarea reținerii. Beneficiarul trebuie să dispună ca banca să înștiințeze Antreprenorul general de transferul efectuat, precum și de destinația lui.

7.11. Garanția de bună execuție se va restitui Antreprenorului general în baza notificării Beneficiarului către agentul bancar. Notificarea se va face după semnarea procesului-verbal de recepție finală.

7.12. Antreprenorul general trebuie să constituie garanția de bună execuție după primirea scrisorii de acceptare, dar nu mai târziu de data încheierii contractului. Atâta timp cât el nu și-a îndeplinit această obligație, Beneficiarul poate să rețină Antreprenorului general garanția pentru ofertă.

7.13. Beneficiarul trebuie să restituie Antreprenorului general garanția la termenul fixat, cel târziu la expirarea duratei de bună execuție, dacă acesta nu a înaintat până la acea dată pretenții asupra ei. Atâta timp însă cât pretenții înaintate în termen nu s-au rezolvat, Beneficiarul poate reține o parte corespunzătoare din valoarea garanției, limitele prejudiciului cauzat.

7.14. Antreprenorul general garantează că, la data recepției, lucrarea executată are calitățile stipulate în contract, corespunde reglementărilor tehnice în vigoare și nu este afectată de vicii care ar diminua sau chiar anula valoarea sau posibilitatea de utilizare, conform condițiilor normale de folosire sau a celor explicate în contract.

7.15. La lucrările la care se fac încercări, se consideră calitatea probei îndeplinită atâta timp cât rezultatele înscrise în limitele admise prin reglementările tehnice în vigoare.

7.16. Beneficiarul are dreptul de a supraveghea desfășurarea lucrărilor în conformitate cu prevederile contractului, prin responsabili tehnici atestați. Acestora li se va asigura accesul la locul de muncă, în atelier, depozite și oriunde se desfășoară activități legate de realizarea obligațiilor contractuale. La cerere, trebuie să i se pună la dispoziție desenele și documentația de execuție pentru examinare și să i se dea toate lămuririle, condiția fiind ca prin aceasta să nu se divulge taine ale Antreprenorului general. Informațiile secrete, precum și documentația secretă vor fi considerate de Beneficiar drept confidențiale.

7.17. Beneficiarul este autorizat să emită dispozițiile pe care le consideră necesare executării lucrărilor, în respectarea drepturilor Antreprenorului general. Dispozițiile se adresează în principiu numai Antreprenorului general și dirigintelui de șantier, cu excepția cazurilor în care trebuie de intervenit împotriva unui pericol iminent sau declară Beneficiarului trebuie să i se comunice numele dirigintelui de șantier atestat tehnico-profesional, care va dirija execuția lucrărilor și va verifica calitatea lor din partea Antreprenorului general.

7.18. Dacă Antreprenorul general consideră că dispozițiile Beneficiarului sînt nejustificate sau inoportune, poate ridica obiecții, dar acestea nu îl absolvă de a executa dispozițiile primite, în afara cazului în care ele contraveneau prevederilor legale. Dacă prin executarea dispozițiilor Beneficiarului se creează dificultăți în execuție, care generează cheltuieli suplimentare, acestea vor fi suportate de către Beneficiar.

7.19. Trasarea axelor principale, bornelor de referință, căilor de circulație și limitelor terenului pus la dispoziția Antreprenorului general, precum și materializarea cotelor de nivel în imediata apropiere a terenului, sînt obligații ale Beneficiarului.

7.20. Pentru verificarea trasării de către Beneficiar sau proiectant, Antreprenorul general este obligat să protejeze și să păstreze toate reperele, bornele sau alte obiecte folosite la trasarea lucrărilor.

7.21. Ridicările de teren, trasările și cotele de nivel, precum și alte documente puse la dispoziția Antreprenorului general de către Beneficiar pentru executarea contractului sînt hotărîtoare. Antreprenorul general este obligat să verifice documentele primite și să înștiințeze Beneficiarul cu privire la erorile și inexactitățile constatate sau presupuse.

7.22. Antreprenorul general are obligația să stabilească toate relațiile care reglementează raporturile subantreprenorii de specialitate și este răspunzător față de Beneficiar pentru respectarea de către subantreprenorii de specialitate a prevederilor și obligațiilor legale și profesionale.

7.23. Beneficiarul are obligația să-și procure toate autorizațiile și avizele prevăzute de actele normative precum și regulamentele (documentele) care să-i permită executarea lucrărilor în cauză.

7.24. Pe parcursul executării lucrărilor, Beneficiarul are dreptul să dispună în următoarele cazuri:  
a) îndepărtarea de pe șantier a oricăror materiale care sînt calitativ necorespunzătoare;  
b) înlocuirea materialelor necorespunzătoare calitativ cu altele corespunzătoare;  
c) îndepărtarea sau refacerea oricărei lucrări sau părți de lucrare necorespunzătoare din punct de vedere calitativ.

7.25. În cazul neexecutării de către Antreprenor a dispozițiilor din punctul 7.24, Beneficiarul poate, o dată cu executarea, angaja și plăti alți antreprenori pentru executarea acestor lucrări, punînd în întârziere în acest sens



Antreprenorul, care va fi obligat, în condițiile legii, să compenseze cheltuielile aferente suportate de beneficiar în legătură cu faptul neexecutării.

7.26. În cazul în care în timpul executării lucrărilor, pe amplasamente se descoperă valori istorice, artistice sau științifice, Antreprenorul general este obligat să oprească execuția lucrărilor în zona respectivă și să comunice Beneficiarului, organelor de poliție sau organelor competente acest fapt.

7.27. În timpul desfășurării lucrărilor, Antreprenorul general are obligația să mențină căile de acces libere, să retragă utilajele, să îndepărteze surplusurile de materiale, deșeuri și lucrări provizorii de orice fel, care nu sînt necesare, iar la terminarea lucrărilor, Antreprenorul general va evacua de pe șantier toate utilajele de construcție, surplusurile de materiale, deșeurile și lucrările provizorii.

7.28. Antreprenorul general trebuie să obțină, pe propria cheltuială, toate avizele și aprobările și să plătească toate taxele necesare legate de execuția lucrărilor, precum și pentru bunuri sau drepturi afectate sau care pot fi afectate de execuția lucrărilor. Beneficiarul va restitui Antreprenorului general toate aceste sume în urma confirmării de către acesta.

## **Articolul 8 FORȚA DE MUNCĂ**

Antreprenorul general și subantreprenorii vor îndeplini toate formalitățile necesare angajării întregii forțe de muncă pentru realizarea lucrărilor contractate în conformitate cu prevederile legislației în vigoare.

## **Articolul 9 MATERIALELE ȘI EXECUȚIA LUCRĂRILOR PROPRIU-ZISE**

9.1. Materialele vor fi de calitate prevăzută în documentația de executare, urmînd a fi supuse periodic diverse testări de către proiectantul sau Beneficiarul ce le va solicita. Antreprenorul general va asigura, la cererea forței de muncă, instrumentele, utilajul și materialele necesare pentru examinarea, măsurarea și testarea lucrărilor.

9.2. Costul probelor și încercărilor va fi suportat de Antreprenorul general, dacă acesta este prevăzut în documentație, în caz contrar cheltuielile vor fi suportate de Beneficiar.

9.3. Probe neprevăzute și comandate de Beneficiar pentru verificarea unor lucrări sau materiale puse în operă vor fi suportate de Antreprenorul general, dacă se dovedește că materialele nu sînt corespunzătoare calitativ sau manopera nu este în conformitate cu prevederile contractului. În caz contrar, Beneficiarul va suporta aceste cheltuieli.

9.4. Beneficiarul, proiectantul sau orice altă persoană autorizată de aceștia au acces tot timpul la lucrări pe șantier și în locurile unde se pregătește lucrarea, în depozite de materiale prefabricate etc.

9.5. Lucrările care devin ascunse nu vor fi acoperite fără aprobarea responsabilului tehnic atestat și, după caz, a proiectantului, Antreprenorul general asigurînd posibilitatea acestora să examineze și să urmărească orice lucrări care urmează să fie ascunse. Antreprenorul general va anunța responsabilul tehnic atestat, proiectantul ori de cîte ori astfel de lucrări, inclusiv fundațiile clădirii, sînt gata pentru a fi examinate. Responsabilul tehnic atestat și proiectantul vor participa la examinarea și măsurarea lucrărilor de mai sus.

9.6. Antreprenorul general va dezveli orice parte sau părți de lucrare la dispoziția Beneficiarului și va refăcea această parte sau părți de lucrare, dacă este cazul. Dacă se constată că lucrările au fost de calitate corespunzătoare și realizate conform documentației de execuție, dezvelirea, refacerea și/sau repararea vor fi suportate de Beneficiar în caz contrar, de Antreprenorul general.

9.7. Beneficiarul trebuie să pună la dispoziția Antreprenorului general, în cazul în care nu s-a convenit altfel, fără plată:

- a) suprafețele de teren necesare pentru depozite și locuri de muncă pe șantier;
- b) căile de acces rutier și racordurile de cale ferată;
- c) racordurile pentru utilități (apă, gaz, energie, canalizare etc.) pînă la limita amplasamentului șantierului.

9.8. Costurile pentru consumul de utilități, precum și cel al contoarelor sau al altor aparate de măsurat, vor fi suportate de către Antreprenorul general. În cazul mai multor antreprenori, costurile se suportă proporțional de către aceștia.

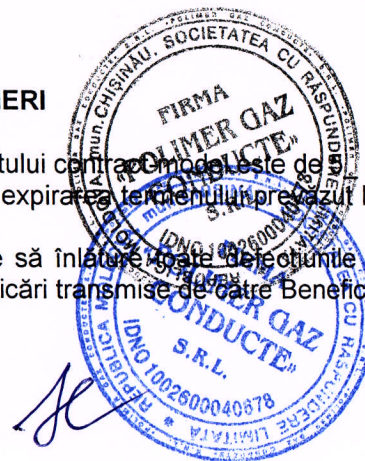
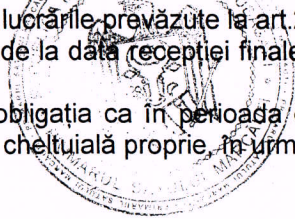
Lucrările executate de Antreprenorul general în afara celor prevăzute în contract sau fără dispoziția Beneficiarului, precum și cele care nu respectă prevederile contractului, fără a exista în acest sens o dispoziție expresă a Beneficiarului, nu vor fi plătite Antreprenorului general. Antreprenorul general trebuie să înlăture aceste lucrări, în termenul stabilit cu Beneficiarul. De asemenea, el răspunde în fața Beneficiarului de toate pagubele pe care le-a provocat acestuia. Lucrările respective vor fi plătite Antreprenorului general numai dacă se dovedesc a fi necesare și se presupune că ele corespund voinței Beneficiarului, în care caz vor fi notificate imediat.

9.9. Lucrările vor începe după 10 zile de la semnarea și înregistrarea contractului în modul corespunzător primirii ordinului de execuție.

## **Articolul 10 PERIOADA DE GARANȚIE ȘI REMEDIERI ÎN PERIOADA DE GARANȚIE**

10.1. Perioada de garanție pentru lucrările prevăzute la art.2 al prezentului contract este de 12 luni.  
10.2. Perioada de garanție curge de la data recepției finale și pînă la expirarea termenului prevăzut la punctul 10.1 din prezentul articol.

10.3. Antreprenorul general are obligația ca în perioada de garanție să înlăture toate defecțiunile ce țin de nerespectarea clauzelor contractului, pe cheltuială proprie, în urma unei notificări transmise de către Beneficiar.



10.4. Dacă defecțiunile nu se datorează neglijenței sau lipsurilor Antreprenorului general, lucrările fiind executate de către acesta, conform prevederilor contractului, costul remedierilor va fi evaluat și plătit ca lucră suplimentare.

## **Articolul 11**

### **RĂSPUNDEREA PĂRȚILOR**

11.1. Părțile de contract răspund, fiecare, pentru greșelile proprii, precum și pentru cele ale reprezentanților lor legali și ale persoanelor fizice și juridice pe care le utilizează pentru îndeplinirea obligațiilor ce le revin.

11.2. Dacă în legătură cu executarea lucrărilor de construcții se produce o daună unui terț, părțile contractant răspund solidar, conform prevederilor legale. Pentru stabilirea între părți a cuantumului răspunderii pentru daună provocată se va ține seama de gradul de vinovăție a fiecărui partener în producerea acesteia, dacă în clauzele contractuale nu s-a prevăzut altfel. Dacă prejudiciul cauzat terței persoane este urmare a unei măsuri dispuse de beneficiar în forma în care a fost aplicată, atunci acesta poartă singur răspunderea, numai dacă Antreprenorul general l-a înștiințat în prealabil de pericolul legat de executarea dispoziției.

11.3. Antreprenorul general este obligat, conform prevederilor legale, la plata daunelor pentru încălcarea sau deteriorarea drumurilor de acces sau a rețelelor de utilități, a terenurilor limitrofe prin depozitarea de pământ materiale sau alte obiecte, precum și ca urmare a unor îngrădiri sau limitări din proprie vină.

11.4. În cazul în care Antreprenorul general are dubii cu privire la modul de execuție a lucrării, la modul de asigurare împotriva accidentelor, la calitatea materialelor sau părților de construcție, utilaje tehnologice etc., livrate de Beneficiar, precum și cu privire la lucrările executate de alți agenți economici, atunci el trebuie să-i comunice obiectiile, în scris, Beneficiarului, imediat și pe cât posibil, înainte de începerea lucrărilor. Beneficiarul rămân răspunzător pentru informațiile, dispozițiile și livrările sale.

11.5. Antreprenorul general trebuie să asigure lucrările executate și dotările pe care le are la dispoziție împotriva degradării și furturilor până la predarea lucrărilor către Beneficiar. El trebuie să ia măsuri de protecție contra degradării lucrării datorită acțiunilor atmosferice și a apei și să îndepărteze zăpada și gheața.

11.6. Dacă nerespectarea de către Antreprenorul general a prevederilor oricărui regulament sau hotărâri a autorităților administrației publice locale sau ale altor organe locale, legal constituite, și care au caracter obligatoriu executarea lucrărilor, provoacă pagube pentru Beneficiar, acesta va fi despăgubit de Antreprenorul general în mărimea sumei prejudiciului.

11.7. Dacă motivele constrângerii sau ale întreruperii sînt imputabile uneia dintre părțile contractante, atunci cealaltă parte poate emite pretenții privind despăgubirea pentru daunele intervenite și care pot fi dovedite.

11.8. Dacă întârzierea în execuția lucrărilor este în culpa unuia din părți a contractului, partea culpabilă va plăti celeilalte părți penalizări și/sau despăgubiri în cuantum de \_\_% (de la 0,01% până la 0,1%) din valoarea lucrărilor executate pentru fiecare zi de întârziere. Penalizarea devine operantă în momentul în care partea inculpată a intrat în întârziere.

11.9. Beneficiarul nu va fi responsabil pentru nici un fel de daune – interese, compensații plătibile conform prevederilor legale, în privința sau ca urmare a unui accident sau prejudiciu adus unui muncitor sau altei persoane angajate de Antreprenorul general, cu excepția unui accident sau prejudiciu rezultînd din vina Beneficiarului, agenților sau a angajaților acestora.

## **Articolul 12**

### **SOLUȚIONAREA LITIGIILOR**

În cazul litigiilor privind calitatea și proprietățile materialelor de construcție, procedurile de verificare corectitudinea efectuării probelor, a utilajelor de construcție folosite, fiecare parte poate, după o înștiințare prealabilă a celeilalte părți, să ceară efectuarea unor cercetări de către o instituție publică de cercetare. Costurile cercetărilor efectuate se suportă de partea a cărei culpă a fost dovedită.

## **Articolul 13**

### **REZILIAREA CONTRACTULUI**

13.1. Antreprenorul general poate cere rezilierea contractului, dacă :

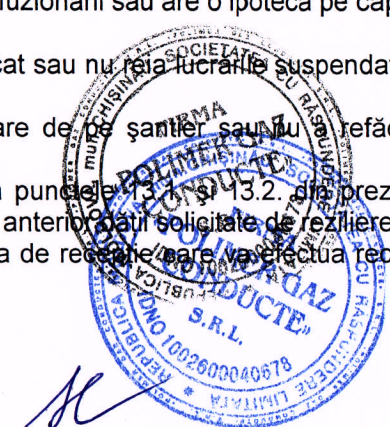
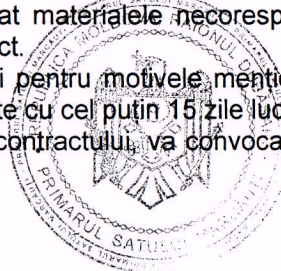
- a) Beneficiarul nu-și îndeplinește o obligație care este în sarcina sa și prin aceasta pune pe Antreprenorul general în situația de a nu putea executa lucrarea;
- b) Beneficiarul nu onorează o plată scadentă mai mult de 3 luni;
- c) Beneficiarul notifică antreprenorul general că din motive neprevăzute și datorită unor conjuncturi economice este imposibil să continue îndeplinirea obligațiilor contractuale.

13.2. Beneficiarul poate cere rezilierea contractului, dacă:

- a) Antreprenorul general a fost declarat falit, intră în lichidare în vederea fuzionării sau are o ipotecă pe capital;
- b) Antreprenorul general a abandonat contractul;
- c) Antreprenorul general nu începe lucrările fără să aibă un motiv justificat sau nu ține lucrările suspendate, termen rezonabil de la primirea dispoziției scrise de reîncepere a lucrărilor;
- d) Antreprenorul general nu a îndepărtat materialele necorespunzătoare de pe șantier sau nu a refăcut lucrarea în termenul stabilit prin prezentul contract.

13.3. Cererea de reziliere a contractului pentru motivele menționate la punctele 13.1 și 13.2, din prezentul articol se va comunica în scris părții contractante cu cel puțin 15 zile lucrătoare anterior datei solicitate de reziliere.

13.4. Beneficiarul, în caz de reziliere a contractului, va convoca comisia de recepție care va efectua recepția cantitativă și calitativă a lucrărilor executate.



13.5. În cazul rezilierii contractului, Beneficiarul va întocmi situația lucrărilor efectiv executate, inventari materialelor, utilajelor și lucrărilor provizorii, după care se vor stabili sumele care urmează să le plătească în conformitate cu prevederile contractului, precum și daunele pe care trebuie să le suporte Antreprenorul general din vina căruia s-a reziliat contractul.

13.6. Plata garanției de bună execuție se va efectua numai după expirarea perioadei de garanție (după efectuarea recepției finale), iar în cazurile prevăzute la literele c) și d) punctul 13.1. din prezentul articol după rezilierea contractului.

13.7. După rezilierea contractului, Beneficiarul poate continua execuția lucrărilor cu respectarea prevederilor legale.

1.8. Beneficiarul va convoca comisia de recepție care va efectua recepția cantitativă și calitativă a lucrărilor executate în maximum 15 zile de la data rezilierii contractului.

#### Articolul 14 DISPOZIȚII FINALE

14.1. Următoarele documente (anexe la prezentul contract) vor fi citite și vor fi interpretate ca fiind parte integrantă a prezentului contract:

- a) scrisoarea de acceptare;
- b) prezentul formular de contract completat și semnat;
- c) oferta, formularul de ofertă și anexa la formularul de ofertă;
- d) caietele de sarcini (specificațiile tehnice);
- e) listele cu cantități de lucrări și utilaje, devizele-ofertă și listele cu consumurile de resurse anexate;
- f) planșele (partea desenată a proiectului tehnic);
- g) tabelele cu informațiile suplimentare.

14.2. Documentele contractului vor fi întocmite în limba de stat, iar în caz de necesitate, în altă limbă de circulație internațională.

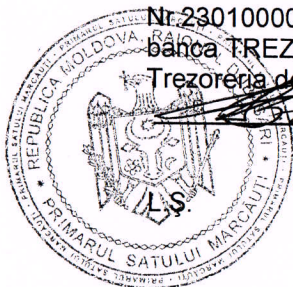
14.3. În cazurile în care apar ambiguități sau discrepanțe în clauzele prezentului contract, acestea vor clarificate de Beneficiar, care va emite instrucțiuni în acest sens pentru Antreprenorul general.

14.4. În documentele contractului nu se pot face modificări fără acordul ambelor părți.

14.5. În mărturisirea celor expuse mai sus, părțile pun în aplicare executivă prezentul contract la data și anul indicat mai sus, fiind valabil până la finalizarea lucrărilor și efectuarea plăților integrale, aferente acestora.

#### BENEFICIAR

Primăria s. Marcăuți  
s. Marcăuți, r/l Dubasari  
cont de decontare/trezoreria  
Nr. 230100000009873  
banca TREZMD2X Ministerul Finantelor  
Trezoreria de stat, c.f. 1007601010035



(semnătura autorizată)

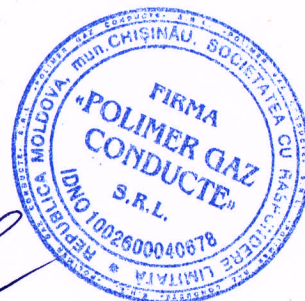
#### ANTREPRENOR

adresa poștală or. Chișinău, str. Varnița 18  
MD2023, cont de decontare  
Nr. 222412900947  
banca Moldindconbank SA, fil. Invest  
MOLDMD2K329 Chișinău,  
cod fiscal 1002600040678



(semnătura autorizată)

L.Ș.



**PROCES VERBAL**

**DE RECEPTIE LA TERMINAREA LUCRARILOR**

Nr. 1 din 02 octombrie 2013

Privind lucrarea **"Lucrari de constructie a retelei exterioare de canalizare cu statie de epurare"** din s. Marcauti r-l Dubasari", în cadrul Contractului nr. 2 din 11 octombrie 2012, lucrarile au fost executate de catre firma "Polimer Gaz Conducte" SRL .

Comisia de receptie și-a desfășurarat activitatea în intervalul 02 octombrie 2013 ora 10-00, fiind formata din:

**Președintele comisiei :** Sergiu Batrincea - primarul s. Marcauti

**Membrii comisiei:** Nina Cazac - directorul gimnaziului

Agafia Racu - sefa gradinitei

Valentina Josan - contabil-șef a primariei

Mihail Batrincea - consilier local

Isac Curcubet - consilier local

Ștefan Bejan - responsabil tehnic

Eudochia Nicolaev - sef directiei constructii CR Dubasari

Au mai participat : Sergiu Cocirla - contractorul, director SRL " Polimer Gaz Conducte "

Anatolie Crajdian - inspector, Inspectia Ecologica Dubasari

Neofid Chirilov - medic -șef CSP Criuleni si Dubasari

Andrian Ghincu - seful SSE Dubasari

Dumitru Schivu - ISP "Meteolis" SRL

**Constatarile Comisiei de receptie:**

1. din documentatia scrisa si desenata, care trebuie prezentata au lipsit sau incomplete anexa -1;
2. lucrarile cuprinse în lista anexa -2 au fost executate sau neexecutate;
3. lucrarile cuprinse în anexa -3 nu s-au respectat prevederile proiectului ;

**4. Comisia de receptie în urma constatarilor facute propune:**

De receptionat obiectul la terminarea lucrărilor.

**5. Comisia de receptie motiveaza propunerea prin :**

Lucrările au fost executate conform caietului de sarcini și normativelor în vigoare în construcții.



6. Comisia de receptie recomanda urmatoarele:

De receptionat obiectul la terminarea lucrarilor.

7. Descrierea obiectului:

Obiectul cu numărul cadastral \_\_\_\_\_, adresa poștală \_\_\_\_\_,

destinația \_\_\_\_\_, compus din următoarele construcții \_\_\_\_\_, suprafața la sol \_\_\_\_\_, suprafața totală, \_\_\_\_\_, nr. de etaje \_\_\_\_\_.

8. Prezentul proces-verbal, continind 2 file si 3 anexe in total 5 file, a fost incheiat astazi 02.10.2013 in 5 exemplare.

Comisia de receptie :

Președintele comisiei : Sergiu Batrincea

Membrii comisiei:

Nina Cazac

Agafia Racu

Valentina Josan

Mihail Batrincea

Isac Curcubet

Ștefan Bejan

Eudochia Nicolaev

9. Concluzia Inspectiei de Stat in constructii:

Lucrarea "Lucrari de constructie a rețelei exterioare de canalizare cu statie de epurare" din s. Marcauti r-l Dubasari "este finalizată in volumul prevăzut de proiect si deviz. Cartea tehnică este completă. Se acceptă recepția finală a obiectului.

02 10 2013 ISC Dubasari

10. Lucrarea „Lucrari de constructie a rețelei exterioare de canalizare cu statie de epurare” din s. Marcauti r-l Dubasari”este;

Transmisa:

Primita:

Executantul:

Investitorul:

"02" 10 2013

"02" 10 2013

Director SRL

Primar s. Marcauti

"Polimer Gaz Conducte"

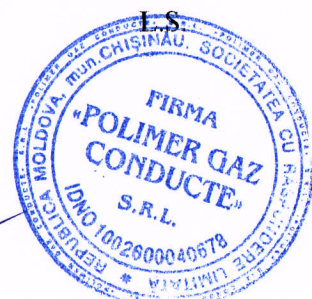
S. Cocirla

primaria Marcauti

S. Batrincea

L.S.

L.S.



**Lista pieselor din documentatia scrisa si desenata a obiectului  
care sunt lipsa sau incomplete.**

---

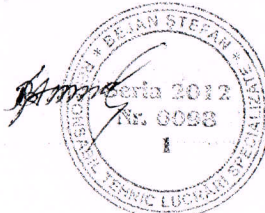
**Obiectii nu sunt.**

**Primar s.Marcauti**



**S.Batrincea**

**Responsabil tehnic**



**Ş. Bejan**

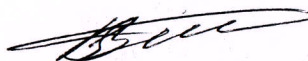


**Lista lucrarilor cuprinse in Documentatia Tehnica ce nu au fost executate.**

---

**Obiectii nu sunt.**

**Primar s.Marcauti**



**S.Batrincea**

**Responsabil tehnic**



**S. Bejan**



**Lista lucrarilor cuprinse in Documentatia Tehnica la care nu s-au respectat prevederile  
obiectului proiectului.**

---

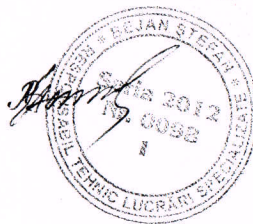
*Obiectii nu sunt.*

Primar s.Marcauti

Responsabil tehnic



S.Batrincea



S. Bejan

